

# La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos  
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XXI - Número 2.935

Subscripción  
En la isla, al mes . . . Ptas. 2'00  
Resto de España . . . 3'00  
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHON, MIERCOLES 11 AGOSTO 1926

Redacción y Administración  
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

## LAS SOBERANAS DEL MUNDO

### El Congreso de Helsingfors

(De «La Libertad».)

Hace poco más de dos años escuchamos de labios de lord Cecil una afirmación que con frecuencia la tratamos de comprobar: «En muchos pueblos—decía el ilustre lord Cecil—se advierte un intenso despertar de la juventud. Más que juvenes, verdaderos niños, comienzan a preocuparse de los grandes problemas morales universales que habrá de resolver el mundo de mañana. En cambio, en otros, la generación incipiente, distraída y frívola, sin ideales, sólo se preocupa de hacer rápidamente dinero, dinero y dinero.»

Con lord Cecil, que acababa de serme presentado, dialogaban Branglin y Benes, que asientan a las observaciones del representante inglés en la Sociedad de Naciones. Como el ilustre político escandinavo y el sagacísimo ministro checo afirmasen que en sus respectivos países, en los centros docentes, en las Universidades, Academias y Escuelas Superiores, en los medios estudiantiles, se acentuaba esa tendencia de los escolares a estudiar y discutir las más graves cuestiones universales, de máximo interés humano, lord Cecil exclamó: «Los países de ustedes atraerán, seguros y serenos, los períodos de agitación intensísima que Europa va a vivir. Pero en aquellos pueblos donde la gente nueva viva al margen de estas inquietudes, ¡qué grandes quebrantos les esperan!»

En el transcurso de apenas tres años, analizando yo los gustos, aficiones, tendencias, afanes, deseos y anhelos de nuestra juventud, ¡cuántas veces he sentido opresiones y ahogos espirituales, tristezas y penas, temor y dolores morales, pensando en las palabras de lord Cecil!

Es difícil, más que difícil, imposible, en contrar en la vida de un pueblo una generación más distraída, inatenta, trivial y materializada en sus gustos y aficiones que la que ahora está brotando en España. Cuanto se diga de su indiferencia por todo lo que signifique idealidad, no llegará a reflejar la verdad.

¿Quién ha formado esta incipiente generación? ¿Quién ha educado su espíritu? ¿Quién ha encaucado sus sentimientos? ¿Quién orientó su alma? ¿Quién guió su voluntad? ¿Quién cultivó su corazón? Algún día, cuando nos sea posible hacerlo sin dificultades ni obstáculos de ningún género, con testaríamos a estas preguntas, que encierran cargos decisivos para los responsables, como autores, de un tal estado de cosas.

Hablamos hoy de este enorme problema espiritual pensando en el Congreso de Helsingfors, que celebrará su sesión inaugural solemnisísima el próximo jueves. Es una conferencia de alianza Universal de las Uniones Cristianas de Jóvenes, que reunirá 1.500 de legados en la capital de Finlandia. Allí estarán 400 muchachos llegados de Alemania, Holanda, Suiza y Austria; 500, de Inglaterra y Norteamérica; 540, daneses, suecos y noruegos; 100, chinos, japoneses, indios, siameses y coreanos; 80, de Iberoamérica; 75, serbios, checoslovacos, finlandeses, lituanos y polacos; 10, que representarán la raza negra, de África y América.

Los únicos hombres de edad, experiencia y autoridad consagradas en una vida de trabajo, de ciencia y de virtud que participarán en estos empeños admirables, serán: John R. Mott, como presidente y jefe del movimiento internacional de la Juventud Cristiana; el arzobispo Sor. ezblom, jefe del protestantismo en la Europa septentrional; el obispo Nicolai, de Servia, en nombre de los ortodoxos de Levante; el canónigo Wood, de Cambridge, por los pueblos anglosajones; K. T. Paul, el jefe indio, como representante de los pueblos orientales; Motones, de los Estados Unidos, y Max Yergan, de África del Sur, que ostenta la representación de los negros.

Para que se pueda formar un concepto aproximado de la importancia y de la trascendencia universales de este Congreso, nos bastará reproducir algunos de los temas que figuran en la orden del día, estudiada, durante dos años: «¿Qué es el cristianismo y cuáles sus relaciones con la civilización?», «El nuevo ideal de la juventud en el mundo contemporáneo», «La libertad en sus relaciones con la autoridad», «Los conflictos de conciencia de la juventud», «Relaciones entre las razas», «Patriotismo», «Fraternidad», «Las relaciones entre los sexos.»

1.500 jóvenes, de 50 países diferentes, representando más de 1.200.000 camaradas de todos los continentes, dedicados a estudiar y encauzar la conciencia universal sobre es

tos supremos negocios humanos! ¿Nos damos cuenta los españoles de lo que esto significa? ¿Tenemos idea de lo que el orden espiritual representa la ausencia de los jóvenes españoles de este acto solemnisimo?

En Helsingfors, llegados de todas las latitudes, de todos los pueblos del Mundo, se juntarán los espíritus seleccionados que en un mañana muy próximo influirán en los destinos de sus respectivos países. Allí se dirán sus ansias, se contarán sus preocupaciones, discutirán sus afanes; advertirán que hay una unidad universal en el dolor; que la fraternidad humana no es un nombre vano; que la Humanidad se cimienta sobre grandes deberes; que el ideal de justicia, libremente realizado, es la obra magistral del hombre. Ha blando veintidós lenguas distintas, comprenderán que sólo hay una perenne, eterna, cualquiera que sean las voces, los tonos y los sonidos que la traduzcan: la del amor, la de la fraternidad, la del bien.

Comprenderán, en fin, que la guerra por la posesión del dominio material en el orden exterior, como la violencia para el imperio en la política interior, son males terribles, crueles, azotes del Mundo y de los pueblos, que tienen que borrarse de las costumbres universales para dar paso al reinado de la ley, de la razón, de la verdad. Sabrán, sobre todo, que la conquista de todos los territorios, el acaparamiento de todas las riquezas no procuran a los hombres ni bienestar ni grandeza; que, en cambio, una idea buena, un sentimiento justo, una verdad, valen y merecen todos los esfuerzos.

Los jóvenes cristianos, ahora en Helsingfors, como las mujeres ayer en París, están demostrando a todos los escépticos, a todos los que se afanan por el dominio de los bienes materiales, que la Humanidad no se deja arrebatar sus grandes y gloriosas conquistas, que la Libertad y la Cultura pueden sufrir eclipses momentáneos, pero que sólo ellas son las soberanas indiscutibles del Mundo.

AUGUSTO BARCIA.

Al día siguiente de la publicación del precedente artículo, insertó «La Libertad», la siguiente carta:

«Señor don Joaquín Aznar,  
Director de «La Libertad».

Presente.

Muy señor mío: En el diario de su digna dirección correspondiente a esta fecha figura como artículo de fondo un admirable trabajo, debido a la magistral pluma del gran escritor señor Barcia, relacionado con la Conferencia universal que actualmente celebran nuestras Instituciones en Helsingfors, artículo que por su amplitud de miras y elevado espíritu merece nuestra sincera aprobación. Ahora bien, como el señor Barcia se lamenta de que la juventud española no esté representada en tan solemne asamblea, creo un deber poner en conocimiento de usted que, aunque sencillamente, hemos tenido el privilegio de poder ostentar una representación en Congreso tan importante, y a este efecto se trasladó a la capital de Finlandia como delegado español de las Uniones Cristianas de Jóvenes que funcionan en Madrid, Barcelona, Málaga, Sevilla, Cartagena y Valencia el distinguido presidente de esta Unión, don Julián Saco Torres.

Me he tomado la libertad de hacer a usted esta aclaración por si cree conveniente hacer una adecuada rectificación en las columnas de su diario, el que cuenta con todas nuestras simpatías.

Me es grato aprovechar la oportunidad para ofrecerme de usted afímo, y s. s., q. e. s. m.—Por la Junta directiva de la U. C. de I. de Madrid, el secretario, A. del Corte, Madrid, a 4 de Agosto de 1926».

## OBRA NUEVA

J. ESTELRICH

### ENTRE LA VIDA Y ELS LLIBRES

550 páginas. Preu 5 PESSETES

### UN LLIBRE DE JOVENTUT Y D'ENTUSIASME

«Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

## La cuestión religiosa LA MUJER en Méjico

### UNA EMERGENCIA DECLARACION DE CALLES

En ningún caso dejará el Gobierno sin efecto la incautación de los bienes eclesiásticos

Méjico 4.—Refiriéndose a las anunciadas negociaciones oficiales que han de tener lugar entre un delegado del Gobierno y un prelado mejicano, el presidente Calles ha dicho que en ningún caso dejará el Gobierno sin efecto la incautación de los bienes eclesiásticos.

Muéstrase igualmente poco propicio a otorgar concesiones de ningún género, y parece que el Gobierno persigue únicamente designar cierto número de personalidades de entre las más relevantes de los partidos y organizaciones católicas, para hacerlas responsables del orden público y obtener por su mediación que se apacigüen los ánimos.

Persona adicta al Gobierno dice que Calles se halla dispuesto a pactar con los que ostentan la representación de los elementos católicos a base de obtener que cesen aquellos en su actitud de resistencia y ofrecer en compensación la libertad de los que han sido detenidos durante estos días y permitir la entrada en el país de algunos de los eclesiásticos expulsados últimamente.

### ERA DE ESPERAR

El presidente Coolidge dice que los Estados Unidos observarán la más completa neutralidad

Nueva York 4.—Se confirma que el presidente Coolidge piensa observar la más completa neutralidad con respecto a las luchas religiosas de Méjico, limitándose a la defensa de los intereses de los súbditos norteamericanos. Un diplomático sudamericano sugirió al presidente la idea de una mediación entre el Gobierno mejicano y el Vaticano, de clinándola Coolidge en redondo.

Asesinatos y otros excesos de los clericales

París 4.—Los diarios publican telegramas de Méjico, de procedencia norteamericana, diciendo que durante los disturbios por cuestiones religiosas, fueron matados varios protestantes en Irapuato, Estado de Guajalajara.

Numerosas casas han sido incendiadas. Entre los muertos parece ser que se cuenta un pastor protestante de nacionalidad norteamericana.

Las autoridades norteamericanas han establecido un severo servicio de vigilancia en la frontera.

Calles da instrucciones a los Gobernadores

Méjico 4.—El presidente Calles, en las instrucciones que acaba de enviar a los gobernadores de los Estados, les encarece que han de observar estrictamente las disposiciones dictadas estos días con carácter extraordinario en vista de la excitación de las pasiones y del aspecto político de la cuestión religiosa.

Les recomienda que no toleren la manifestación externa de ningún culto y que prohiban en absoluto cualquier manifestación política, aun las de adhesión al Gobierno, con el fin de evitar posibles altercados.

### Infundios de los católicos

Méjico 4.—En varias poblaciones mejicanas ha circulado el rumor de que había sido asesinado el presidente Calles, y de que los elementos católicos se habían apoderado del Gobierno. El ministro del interior ha decidido suspender la publicación de los diarios de Puebla por haber publicado la noticia de la huida del Gobierno a Veracruz.

### EL FANATISMO CLERICAL

Armó el brazo de un desgraciado que intentó asesinar al presidente Calles

Londres 4.—Según le telegrafian al «Daily Telegraph» desde Méjico, el pasado día 25 de julio, el presidente Calles, fue objeto de una agresión, de la que salió ileso.

Un individuo le disparó un tiro, cuya bala fué a incrustarse a la pared de la casa frente a la que pasaba el presidente.

### NOVEDADES

Las novedades del momento en París, son: El gran sombrero «cloche», con la copa muy alta; es este el sombrero más elegante de la estación. Acompaña a las mil maravillas los vestidos de muselina impresa, haciendo juego con el color del vestido. Para Dauville, se han visto sombreros muy grandes en paja de Italia crema, con copa recta rodeada de una cinta azul pastel o violeta.

El sombrero mediano con los bordes igualmente muy bajos sobre los ojos; la copa es en estos también muy voluminosa.

Aunque el fieltro esté todavía muy en boga, se nota una vuelta cierta al panamá y al bangkok blanco. Se han visto en las grandes carreras sombreros «alta-forma» de dimensión desmesurada; pero no hay que creer en las exageraciones.

El collar de plumas de avestruz ha hecho una aparición sensacional, pues se le ha visto sobre las mujeres más elegantes de París. Está hecho con grandes briznas desrizadas, lo más a menudo de dos colores opuestos, rojo y negro, por ejemplo; a menos que no se prefiera un efecto en «camuflaje». Algunos abrigos-capa están bordados por delante por un largo boá de avestruz del tono del vestido.

Los bolsos de piel han hecho ya su aparición, a pesar de la estación estival. Son particularmente bonitos para sport y para acompañar un traje sencillo. La duquesa Decazes llevaba en Chantilly con un impermeable de crespón de China rosa, un bolso de pantera con cierre de concha. Con los abrigos de cordero «rasé», el bolso-cartera, de la misma piel, es igualmente encantador.

El abrigo impermeable es uno de los grandes furros de la estación. Se hacen exquisitos en tonos delicados y muy ligeros. Son de crespón de China impermeabilizado, tan pronto forrados de kasha, como del mismo crespón; otros son de dos tonos, como el de Vismut que es mitad blanco, mitad azul marino.

Los abrigos ligeros son el complemento de los trajes de vestir, y sobre vestidos de crespón negro impreso en matices vivos, la ligera sombra del abrigo capa en crespón Georgette o en muselina de seda negra es encantadora. Se alegra en general un vestido con una flor de muselina de un matiz minucioso, haciendo juego con el color del vestido.

Los abrigos de terciopelo de algodón reemplazan elegantemente a los de tricot o de jersey sobre los trajes blancos. Los tonos favoritos para estos abrigos, son el rubio concha, el fíla o el rojo. Son siempre bastante cortos y muy «tailleur».

Las flores también han conservado su boga. Se las ve sobre los «tailleurs», sobre los trajes de tarde y noche. La gracia de las grandes-rosas de muselina ligera es exquisita sobre los tejidos vaporosos; sobre las pieles se ha visto algunas fantasías en cuero y hasta en piel teñida, que son de un aspecto muy nuevo.

Los chaíes han sido muy admirados en la Gran Noche de París; se ven de más en más en las comidas elegantes. Los chaíes de lana son de una hermosa suntuosidad así como los de muselina de seda bordada en oro. Se hacen además grandes chaíes en topoteñido dispuesto en franjas, que son de un trabajo delicado y de tonos deliciosos; los hay también hechos de bandas de armíño dispuestas sobre lamé de oro.

Los zapatos de lagarto haciendo juego con el bolso están del todo en la nota actual. Se hace igualmente de la misma piel cinturón y bolso. Este gusto a los conjuntos va tan lejos que hace que ciertas «sportsmans» elegantes tengan vestidos y sombreros haciendo juego con el color de su coche. Se ve mucho también la «écharpe» de sport hecha de la misma tela de la manta del auto.

## Los Deportes

### FOOT-BALL

#### La separación de Zavala

Barcelona 6.—Como Zamora ha dicho en el periódico «Crítica», de Buenos Aires, que Zavala ha sido separado del Español por ineficaz, y ha añadido «No sé si lo haría expreso, pero el hecho es que en los últimos partidos ha sido un desastre». Zavala con testá en «La Semana Deportiva» diciendo que es falsa la afirmación de Zamora, y que con motivo del partido de campeonato que el Español jugó en Valencia, Zamora y el en

tenador del equipo, Paco Bru, le dijeron que tenían la seguridad de que Padrón y Oramas estaban vendidos.

### TENNIS

En Nueva Jersey, durante la final del campeonato de tenis individual, Vicent Richards ha vencido a Manuel Alonso por 6-2 y 8-6.

—En el match Francia Bélgica de tenis, que acaba de jugarse en Ostende, ha quedado vencedora Francia, ganando el match por nueve victorias contra tres de Bélgica.

El campeonato se ha desarrollado así: Simples: Washer bate a Brugnon por 6-4, 6-4. Lambry bate a Welson (belga) por 6-4, 6-5, 5-7, 2-6 y 6-2. Coutenoir (F.) bate a M. Van de Benden por 6-1, 5-6, 6-3 y 6-2. Roder (F.) bate a Ebank por 6-1, 6-3 y 6-4.

Dobles: Brugnon-La Besneray batén a Washers-Francois por 6-2, 5-6, 7-5, 6-2 y 11-9. Gentien-Danet batén a los hermanos Van-Benden por 6-2, 6-4 y 6-3.

—La final del campeonato metropolitano la han ganado Richard-Hunter sobre Tilden-Wiener, por 6-5, 6-2 y 8-6.

En el campeonato de simples, Vicent Richards ha quedado campeón metropolitano, habiendo en el match finalista a Tilden, campeón nacional de los Estados Unidos, con el siguiente score: 6-5, 6-5, 4-6 y 6-2.

Esta es la tercera vez, durante este año, que Richards bate a Tilden, lo que parece evidenciar que, mientras Richards va mejorando su forma, Tilden, indudablemente, se apaga, defendiéndose a fuerza de técnica y virtuosidad de las acometidas de su rival, joven brioso.

### Un nuevo triunfo de Helen Wills

Nueva York 6.—Miss Helen Wills, que jugó el sábado por primera vez después de la operación de la apendicitis, que le fué practicada en Francia, batió fácilmente a miss Mary K. Brown (por 6-3, 6-2), en la final del torneo del Maidstone Club, que se disputaba en East Hampton (Long Island).

### Los franceses y la Copa Davis

París 6.—Juan Borotra no podrá formar parte del equipo de su nación que luchará en la final de la Copa Davis.

La Federación Francesa ha decidido que marchen a Buenos Aires únicamente Lacoste, Cochet y Brugnon.

—En el concurso de tenis celebrado recientemente en Seabright (Nueva Jersey), se ha registrado una verdadera sorpresa. El jugador Norris Williams, capitán del equipo norteamericano de la Copa Davis, conside rado como la cuarta raqueta de los Estados Unidos, ha sido vencido por Lionel Ogden, estudiante de la Universidad de Leland Stamford, por 6-4, 6-8 y 10-8.

### AUTOMOVILISMO

#### La producción americana

La producción americana en 1925 se ha elevado a 4.525.000 automóviles, de los cuales 3.556.000 son coches y 402.000 camiones. Esta producción bate por 240.000 vehículos el «record» que estaba en 1925. A fines de 1925 había en los Estados Unidos matriculados 20.229.025 coches y camiones, o sea 13 por 100 más que a fines del anterior año. Como hay 24.600.000 «autos» en el mundo entero, los Estados Unidos poseen alrededor del 81 por 100 de los «autos» en circulación en todo el orbe.

Los Estados Unidos han exportado en 1925 alrededor de 550.000 coches, o sea 44 por 100 más que en 1924.

### La Copa de Oro de Brooklands

Se ha corrido en el Autódromo de Brooklands la Copa de Oro, prueba handicap, sobre un recorrido de cien millas.

Los resultados han sido estos: 1. Capitán I. C. Douglas (Bugatti), a una media de 151'600 kilómetros a la hora; 2. Dunree (Salmonson); 3. J. P. Thomas (Vauxhall).

### CICLISMO

#### La vuelta al País Vasco.—Balbecque triunfa en la tercera etapa

Se ha corrido la tercera etapa de esta vuelta que tenía por recorrido Pamplona-San Sebastián. La carrera fué animadísima; la gran sorpresa la dió el belga Balbecque; éste había hecho un buen recorrido en la primera etapa, pero en la segunda decayó clasificándose en mal lugar; pero ahora ha vuelto por sus fueros ganando magníficamente esta etapa y pasando al cuarto de la clasificación general.

La clasificación de esta etapa ha sido: 1. Balbecque; 2. Bebaets; 5. Frautz; 4. Bottechia; 5. Bossche; 6. Fontan; 7. Bebusche; 8. Picelin; 9. Hugsse; 10. Mussió, etc. La clasificación después de esta etapa es:

**TEATRO PRINCIPAL**  
 MIERCOLES DIA 11 DE AGOSTO DE 1926.—A las nueve y tres cuartos  
**GRANDIOSA SESION POPULAR**  
 Última función de los espectáculos **FRANZ - AYALA**  
 Adios a Mahón de los aplaudidos artistas

**Carmina de Sevilla** ESTRELLA COREOGRAFICA  
**Mario Franz** VENTRILOCUO  
**Teresita de Ayala** ESTRELLA DE LA CANCION

Cambio completo de programa por todas las atracciones  
**Entrada y butaca 0'60 céntimos**

JUEVES: Debut de una Compañía de 25 artistas con la revista de gran éxito  
**10.000 KILOMETROS EN CHEVROLET**

**LA ELECTRICA MAHONESA S. A.**  
**MAHON**

**AVISO A LOS ABONADOS**

Recordamos a nuestros abonados, tanto a corriente continua como alterna, que no pueden, ni deben permitir, efectuar alteración alguna en su instalación eléctrica sin dar previo aviso y tener la conformidad de nuestra Sociedad. Obrando de otra manera se exponen al abonado a quedarse sin corriente.

Mahón 10 Agosto 1926.—Por la Eléctrica Mahonesa S. A.—El Director, F. F. Andreu.

**Pensión Mahonesa**  
**EX COSINERO DE CASA DINERET**

Hospedaje desde 8 pesetas día. Magníficas habitaciones, balcón calle. Para familias a precios convenientes. Recién reformado. Ascensor.

Calle Sta. Ana 21-2.º **BARCELONA**

**CINE DE VERANO**  
 JUEVES DIA 12 DE AGOSTO DE 1926. A las 9'45 con piano  
**GRANDIOSO A ONTECINIENTO CINE MATEOGRAFICO**

ESTRENO, ESTRENO, ESTRENO. Se dará principio con la chispeante cinta cómica en 2 partes **TOMASIN CAMARERO MAYOR** por el célebre **TOMASIN**

La hermosa película en 5 partes titulada **Présteme su marido**

Alta comedia de lujo, con argumento de la vida real y como escenario la gran ciudad de Nueva York. Estupenda labor artística de los conocidos artistas Doris Kenión y David Pouvel

NOTA: Por haberse suprimido el Cuarteto con el fin de poderse rebajar los precios, los que registrarán serán los siguientes: Preferencia 0'40. General 0'25. Entrada niño 0'15. Palcos sin entradas 1'25.

**SE VENDEN** treinta acciones del Banco de Ferrerías en Alayor. Informés en esta imprenta.

**SE COMPRAN** todas las acciones del Banco de Ferrerías que se ofrezcan, pagando el VEINTICINCO POR CIENTO DE PRIMA, sobre su valor nominal. Informarán en esta imprenta.

**MUY BARATO**  
 Casa para vender calle San Pedro, 67, er Villa-Carlos.  
 Informes: calle Puerto, 40, Villa-Carlos

**Durante el mes de agosto**  
**MAGNIFICOS REGALOS**  
 a todos los compradores

en la

**Sucursal Terrés**

- 1, Bonechia; 2, Frantz; 3, Fontan; 4, Bel becque; 5, Bébuschere; 6, Bossche; 7, Picein; 8, Huisse; 9, Mussio; 10, Bebaets.

**Crónica local y general**

**BOXEO**

El francés Lucien Vinez, campeón de Europa del peso ligero, embarcará probablemente a primeros de Septiembre para la América del Sur, donde piensa efectuar varios combates.

La decisión de Vinez obedece a la escasez de combates a disputar a Europa cuando se ha llegado ya a la posesión del título.

El encuentro Francis Charles-Paul Berleuback, que debía efectuarse el 11 del corriente ha quedado aplazado para el día 18 del propio mes.

El apoderado del campeón francés del peso gallo, Kid Francis, ha desmentido la noticia de que su «poulet» salga con Scille para el título europeo de su categoría.

**De viaje**

A bordo del vapor correo que salió ayer para Barcelona, embarcaron cincuenta y tres pasajeros, entre ellos el representante de comercio nuestro amigo don Jaime Sirerol. Valiés, el fabricante de calzado don Juan Carreras Bagur, y los comerciantes don Pedro Valeriano y esposa, y don Manolo Hernández Escrivá.

—Después de pasar breve temporada en esta, marchó la señorita Aurora Noguera, acompañada de su cuñado nuestro amigo don José J. Vidal.

—También embarcó para Barcelona la señorita Francisca Carreras Reura, hija de nuestro estimado amigo don Lucas, contador de este Ayuntamiento.

—Terminado el permiso, salió ayer para embarcar en el vapor «Vicente La Roda», el capitán de la marina mercante nuestro paisano don José Caldés Clar.

—Marcharon también don Salvador Almirall y su hijo y algunos artistas de teatro.

**La cuestión de las cédulas**

De un «Breviario Laico» que hace días publicó Federico Urrecha en «El Diluvio», de Barcelona:

«Yo voy a pagar mi cédula anual, que vale, por ejemplo, diez. Y como no he de tener vigencia sino hasta fin de diciembre, porque en enero empezará nuevo presupuesto, llevaré mis cinco duros. Pero en el Ayuntamiento me exigirán diez, desentendiéndose de lo que ordena S. M. el rey, mandando que en este segundo semestre de 1926 reduzcan Ayuntamientos y Diputaciones en una mitad sus gastos y sus «ingresos». ¿Está claro? Más que el agua, y, como no estoy obligado a pagar más de cinco, no pago los diez y me voy a casa sin cédula.

Pero en el Ayuntamiento hilan delgado cuando se trata de cobrar y me amenazan con embargarme si no pago los diez de marras. Y como yo estoy seguro de mi derecho, consagrado por una real orden, acudo a un letrado de los que cortan pelos en el aire, al señor Ponsá, y le digo:

—Señor Ponsá: yo tengo un acreedor a quien debo cinco duros.

—¿La deuda es legítima?—preguntará mi abogado señor Ponsá, que ya lo es de familiares míos.

—Sí, señor; es una deuda a que me obliga una ley.

—Pues... debe usted pagarla.

—No me niego a ello; pero, al ir a hacerlo, mi acreedor me exige diez.

—Entonces ese acreedor es un usurero y, si no hay pacto en contrario, no debe pagar usted más que los cinco.»

**Foot-ball**

Como pueden ver nuestros lectores por el cablegrama de nuestro estimado corresponsal en la Habana don Miguel Ribé, que insertamos en el lugar correspondiente, el foot-ball balear ha obtenido la máxima calificación en el campeonato de la isla de Cuba.

Desde hace algunos años el equipo Balear se clasificaba siempre en buen lugar, mostrando cada vez mayores progresos, hasta que, por fin, ha visto coronadas por el éxito sus aspiraciones ganando el título de campeón.

Felicitemos a nuestros hermanos de la república cubana que celebran en estos momentos el brillante triunfo obtenido que exalta el nombre de estas islas entre los elementos deportivos de la gran antilla.

**Buen recorrido y gran revista**

Un recorrido de diez mil kilómetros se extiende a la cuarta parte de un meridiano terrestre, es decir que es larguísimo y permite ver infinidad de países, con sus usos, costumbres, cantos, bailes, amores etc. etc.

Estas consideraciones nos las sugiere el título de la revista de gran espectáculo «Diez mil kilómetros en Chevrolet», un acto y diez y seis cuadros, obra lírica y coreográfica que mañana se estrenará en el Teatro Principal, con encantadoras visiones de bellezas femeninas, vestuario deslumbrante y decorado espléndido. He aquí unas notas sobre la comedia que debutará:

Tiple Antonia Padrones, característica Liberata Fernández, primer actor Miguel Gallén, barítono Enrique Mateu, tenor cómico Caparrós, bailarín de salón Jorsas, el actor más pequeño del mundo Juanito Abat, pareja de baile Costa-Carbonell. Diez señoritas, artistas de conjunto, maestros y tramoyistas. Veinte decorados, trescientos trajes. Maquinaria y aparatos de iluminación.

La revista «Diez mil kilómetros en Chevrolet» se representó trescientos días consecutivos en el Teatro Victoria de Barcelona.

**ATLETISMO**

Ha inaugurado sus tareas en La Haya el Congreso de la Internacional Amateur Athlétique Federation, que rige los destinos del Atletismo.

Estaban representadas las siguientes naciones:

Africa del Sur, Alemania, Inglaterra, América, Australia, Austria, Bélgica, Canadá, Egipto, Noruega, Polonia, Suecia, Suiza, Finlandia, Francia, Grecia, Holanda, Hungría, Irlanda.

Fueron admitidas Bulgaria, Méjico y Portugal.

¿Por que no estuvo representada España?

**FABRICA DE GAS**  
**COK**  
 Clase superior

**FABRICA DE GAS**  
**COK**  
 Clase superior

**NATACION**

Comunican de Douvers que la nadadora americana miss Ederle ha conseguido realizar la travesía del Canal de la Mancha, paratiendo del Cabo Grinez.

Dicha travesía ha sido efectuada por lo citada nadadora en catorce horas y media.

**RUGBI**

Anúnciase la llegada a Europa, para el próximo Octubre, de 60 rugbymen americanos, capitaneados por el famoso millonario y jugador Red Grange.

**Sobre el supuesto plebiscito**

Dice «La Voz de Navarra», diario de de-rechas:

«Para nosotros es gratísima esta noticia. Debe serlo para todos. Para los adversarios del Directorio mismo. A nadie más que a él conviene contrastarse con la opinión pública. Saber si cuenta con ella o le es adversa. Y claro está que si el plebiscito ha de servir para averiguar eso, es de necesidad imprescindible que se realice con libertad absoluta. Esto demanda un período suficiente de libérrimas propagandas favorables y contrarias a la cosa que ha de ser sometida a juicio; demanda también garantías de que el voto ha de ser secreto y, en todo caso, exento de riesgo de represalias de ningún género. Y en el escrutinio deben consignarse votos favorables, votos adversos y votos indiferentes. Así se verá si el régimen actual cuenta con más entusiasmos que oposiciones y se verá también si, aparte los escasísimos núcleos de quienes es notoria su actitud en pro y en contra, en la gran mayoría de los ciudadanos que callan hay latentes actitudes de uno u otro lado, o hay, nada más, indiferencia carneril. Todo esto debe averiguarse y hará muy bien el Gobierno en querer averiguarlo. Que se sepa de una vez cuántos amigos, cuántos enemigos y cuántos carneros hay en España. Pero que se sepa ciertamente. Si no el plebiscito puede ahorrarse. Y el plebiscito organizado por el Directorio lo sería, sin duda, y no será como las «aclamaciones» que hemos visto por aquí.»

**Destino y ascenso**

Por haber sido aumentada una plaza de torero suplente en las oficinas de Obras Públicas de Menorca, ha sido nombrado para dicho cargo nuestro paisano y amigo particular don Joaquín Conforto Orfila, afecto hoy al ferrocarril de Caballería.

Al propio tiempo ha sido ascendido a oficial tercero don Manuel Sánchez Bañuls, que presta sus servicios en el faro de Favariix.

Como aperitivo para el gran espectáculo de mañana, hoy se dará una función popular a precios reducidos, en la que se despedirán la tonadillera Teresita Ayala, la bailarina Carmencita de Sevilla y el ilusionista ventrílocuo Mario Franz.

**OBRAS NUEVAS**

ALBERTO INSUA

**La mujer, el torero y el toro**  
 (Novela)  
 Precio: CINCO PESETAS

PEDRO MATA

**Más allá del amor y de la vida**  
 (Novela)  
 Precio: CINCO PESETAS

Véndense, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Si buscas un buen consejo  
 Tus amigos te dirán  
 Que para evitarle una indigestión  
 O que la comida te sienta mal  
 Has de tener siempre la precaución  
**De tomar ESTOMACAL BELTRAN**

**El señor Gobernador Civil**

Hemos recibido un B. L. M. del señor Delegado del Gobierno, quien en su propio nombre y en el del señor Delegado gubernativo, nos participa que mañana jueves llegará sobre las once el señor Gobernador Civil de la Provincia. Seguidamente recibirá en su alojamiento, domicilio del señor Alcalde, Anuncivay número 24, a las autoridades, comisiones oficiales y particulares que deseen visitarle.

Correspondemos cumplidamente al saludo de don Gerardo Gavilanes Bonhiver.

**La Casa de Correos y Telégrafos**

Por Real Orden de 5 de los corrientes, ha sido autorizado el señor Delegado del Gobierno para que por delegación del Ministerio de la Gobernación, proceda en nombre del Estado a la recepción definitiva de las obras de gruesa estructura de la Casa de Correos, en unión del jefe de Administración encargado del Negociado Central de la Dirección de Comunicaciones don Francisco de Illana González y el Arquitecto asesor de dicho Centro don Luis Lozano Lorilla.

**FABRICA DE GAS**  
**COK**  
 Servicio a domicilio

Nada perderá usted probando la deliciosa bebida americana, espumosa sin rival

**IRON-BEER**

**Nota comercial**

Exportación.—Entre la carga embarcada ayer tarde en el vapor correo «Delfin», que salió para Barcelona, figuraba lo siguiente: 4 reses vacunas, 9 lanas, 11 cabras, 2 cajas con pescado, 10 con langostas, varias con queso y 62 jaulas con 157 conejos, 900 pollos y 1.171 gallinas.

Además había buen número de jaulas con huevos.

En total 10 toneladas.

**Banco de Menorca**

Descontamos los cupones vencimiento Agosto de las Deudas Amortizable 5 por 100 y de las Obligaciones del Tesoro.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido no sea conocido.

**Sobre un viaje a Filadelfia**

En nuestro estimado colega «El Día», de Palma, se publicó el domingo la noticia telegráfica siguiente:

«Madrid 1, a las 22.—En respuesta a una noticia publicada por los periódicos de París sobre el probable viaje de Primo de Rivera a Filadelfia, el gabinete de la censura ha dado una nota que dice:

Consultado el general Primo de Rivera sobre la noticia, ha manifestado que nada hay acordado relativo al viaje a Filadelfia.

Antes de resolverlo—dijo—habrá que pensar bien qué conviene a los intereses de España, si realizarlo o dedicar este tiempo a asuntos nacionales.

Para la época se habla del mes de octubre. Lo único cierto es que ha recibido indicaciones para ir que ha acogido con gratitud, pero la decisión es prematura.»

**SE NECESITA**

Empleada que sepa contar bien. Informes, Infanta, número 21.

**Crédito Mercantil de Menorca**

Descontamos los cupones vencimiento Agosto de las Deudas Amortizable al 5 por 100 y de las obligaciones del Tesoro.

También pagamos otras varias clases de cupones, algunas de ellas libre de comisión.

**NAVIERA MALLORQUINA**

El viernes saldrá de Palma para este puerto el moto-velero

**J A I M E**  
 con carga general.

Para informes en Palma dirigirse a la Naviera Mallorquina, Avenida Antonio Maura, 50, y en Mahón, a su Consignatario

**PEDRO MANENT.-Andén Levante, 111**

**Naviera Mallorquina**

El próximo lunes día 16 quedará inaugurada la línea **BARCELONA - MAHÓN** con escala en **CIUDADELA**.

Se establece entre estos puertos un servicio fijo semanal con potentes moto-veleros.

**SALIDAS:** Todos los lunes de Barcelona y los viernes de Mahón.

**Para informes asus Consignatarios:**

Barcelona: Bartolomé Oliver. - Cristina, 5.  
 Mahón: Pedro Manent. - Andén Levante, 111.  
 Ciudadelá: Miguel Bonet. - Naviero.

# SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA  
DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 10 a las 25-50.

## Crónica Nacional

### Disposiciones oficiales

#### Juez especial

Continúa con gran actividad la tramitación del proceso por el atentado contra el marqués de Estella.

Para continuar se ha nombrado de real orden un juez especial.

#### Capítulo militar

Se ha decretado el cese de don Dionisio Babet en el mando de la primera brigada de la octava división.

Se ha concedido la gran cruz de San Hermenegildo a los contralmirantes García Vazquez y José González.

Pasa a la primera reserva el general de brigada don Alfredo Souza y el consejero togado don José Daroca.

Se ha decretado una extensa combinación de mandos de la guardia civil.

## MÉXICO

### La revuelta clerical

#### Actitud de Coolidge

México.—A pesar de haber sido requerido a intervenir en la algarada clerical de México el Presidente de los Estados Unidos se ha negado por tratarse un asunto nacional mexicano.

Lo único que el señor Coolidge exige es el debido respeto a los intereses materiales norteamericanos.

#### El presidente Calles

México.—El Presidente de la República ha dicho.

Todas las religiones pueden existir y manifestarse en México, pero dentro de la obediencia a la ley. Esto es todo.

Sólo el clero católico niega el debido acatamiento a la ley fundamental del estado o sea la Constitución.

#### Una nota

Madrid.—La Legación de México publica una nota en la que dice que el asunto religioso de aquel país queda prácticamente terminado.

Por lo que se refiere a España, el periódico dice que es posible que se produzca una sorpresa. Añade que cabe imaginar que una vez que Alemania haya obtenido un puesto permanente en el Consejo de la Sociedad de Naciones de Ginebra, París y Berlín se mostrarán favorables a la reivindicación de España de obtener también un puesto permanente en dicho organismo.

### Van a ser reanudados los trabajos en busca de los tesoros del Egipto

Brest 5.—Van a reanudarse con gran actividad los trabajos emprendidos para buscar el paquebote «Egipto» y extraer de su interior, a 120 metros de profundidad, los lingotes de oro y plata que contiene y que están valorados en 165 millones de francos.

Ya ha llegado el remolcador «Iroise», a cuyo bordo están los buzos y los ingenieros de la Marina del Estado encargados de dirigir los trabajos.

A bordo del «Iroise» se ha instalado en el puente un aparato para que los buzos puedan dar a cada momento por teléfono indicaciones acerca de la marcha de los trabajos que efectúen en el fondo del mar.

### Un tren aplasta a un autocar

Berlín, 5.—Esta tarde, en Wildbach (Baviera), a consecuencia del mal funcionamiento de los frenos, un automóvil ocupado por 12 personas cayó desde una altura de 20 metros sobre la vía férrea paralela a la carretera, en el preciso momento en que iba a pasar un tren. La locomotora destruyó completamente el vehículo, arrastrándolo 150 metros del lugar del suceso. A consecuencia del accidente resultaron nueve personas muertas y tres gravemente heridas.

### Los infortunios del Japón

Londres 6.—Telegrafían de Tokio el «Daily Mail» interesantes detalles acerca del temporal que se desencadenó días pasados en la región de Akita, donde quedaron destruidas unas 4.000 casas y destruidos los sembrados en varios millares de áreas de terreno. Las comunicaciones están interrumpidas en toda la región, habiéndose llevado las aguas las líneas férreas.

La pequeña ciudad de Honja quedó cubierta por el agua, y sus moradores se salvaron después de grandes penalidades.

### ¿Se curarán la tuberculosis y el cáncer?

Londres 6.—Dice el «Evening News» que ha empezado a ensayarse un invento del doctor brasileño Pedrozo, aplicable principalmente al tratamiento de la tuberculosis y del cáncer.

### La política extranjera de Francia

Viena 5.—El corresponsal especial en París de la «Nueva Prensa Libre» publica la siguiente información:

«La política exterior del Gabinete Poincaré puede sintetizarse en pocas palabras: es la misma política que la del Gabinete Briand. Esto se echa de ver por el hecho de que Briand haya conservado la cartera de Negocios extranjeros. Naturalmente, no hubiera querido entrar nunca en el nuevo Gabinete si hubiera temido que la política por él seguida hasta ahora iba a encontrar dificultades en el seno del ministerio.

El nuevo Gabinete e incluso, naturalmente, el propio Poincaré, están de acuerdo con la política exterior de M. Briand, que es la de Locarno, es decir, la de acuerdo pacífico con Alemania.»

Tipografía Mabonesa.—Calle Nueva, Mahón

## Una sonrisa de satisfacción

aparecerá en las caras de los miembros de su familia, si antes de servir el puchero le agrega usted, por cada litro, 1 ó 2 cubitos de



Si usted trincha bien los cubitos, se disolverán más pronto

El Caldo MAGGI en Cubitos se vende en todas las buenas tiendas de ultramarinos y comestibles al precio de 10 céntimos por cubito.

## Noticias marítimas

### Vapores correos

Con el pasaje, carga y la balija salió ayer tarde para Barcelona el vapor correo «Delphin», que regresará mañana.

—Procedente de Palma habrá llegado esta madrugada a Ciudadela el vapor de este nombre.

En tal caso la correspondencia dirigida a esta ciudad se habrá repartido esta mañana.

### Para efectuar prácticas

Esta mañana, según costumbre semanal, han salido a alta mar, al objeto de efectuar prácticas, el submarino «A-2» y el torpedero número 6.

### Un automóvil cae al mar

Ayer tarde, a las tres próximamente, circulaba por el andén del muelle un automóvil pequeño de dos asientos, propiedad del teniente de infantería señor Iniguez, guiado por el chófer y un compañero.

Al hallarse en la curva frente el sitio llamado «punta d'en Relotje», hizo una virada rápida, luego frenó y al palmar cayó al mar, quedando el conductor y su compañero debajo del coche, en situación peligrosa.

Rápidamente acudió para prestar auxilio la barca de pesca «Juana», propiedad del patrón don Juan Llabrés Capdevila, empezando la tripulación los primeros trabajos de salvamento de los dos ocupantes del auto y luego sacaron el coche.

Gracias a la poca profundidad que hay en el sitio indicado, pudo salir ileso del percance uno de ellos; el otro sufrió algunas contusiones leves en las manos y piernas.

El herido fué conducido a la farmacia del señor Mercadal, de la calle de Pi y Margall, en un coche de don Jerónimo Preto.

Acudieron después al sitio del accidente varias personas. Avisado luego el señor Iniguez se personó también en el lugar del suceso.

El automóvil averiado tuvo que ser arrastrado por otro y fué retirado a su garage.

Los trabajos de salvamento realizados por aquellos humildes pescadores con pericia y actividad fueron elogiados y por dicho motivo son acreedores a una recompensa que no dudamos concederá la Junta Local de Salvamento de Náuticos.

La ocasión es oportuna para aconsejar a los conductores de autos que circulan por el andén del muelle que moderen la marcha, puesto que no es sitio indicado para carreras debido a las muchas curvas que hay.

### Alemania construye dos nuevos cruceros

Berlín 4.—Los astilleros marítimos de Wilhelmshoven y de Kiel han emprendido la construcción de dos nuevos cruceros para la marina alemana.

Van a construir estas naves con arreglo a los principios más modernos y serán de un tipo por completo diferente al crucero «Emden», el último puesto en servicio.

Serán considerablemente más largos y más estrechos que los antiguos modelos, lo

que significará una economía de combustible y un mayor rendimiento de velocidad.

### Siniestro marítimo

Río Janeiro 5.—Un buque costero ha chocado en el transcurso de la noche pasada con un pontón en la bahía de Araras.

A consecuencia del accidente han resultado ahogados 21 pasajeros y cinco marineros.

## BARATO VENDOE

Un almacén y un solar situados en la Cuesta del General lindante con el del Fundidor y frente al del señor Ponsell. Unas casas en la calle de la Concepción números 14 y 16. Todo a precios barísimos; proceden de cambios con autos. Informes, Rafael Roselló, Plaza Constitución

## Crédito Mercantil de Menorca

BOLSA DE BARCELONA DE 10 Agosto

Amortizable 5 por 1.ª A. 1923.	93'00
Id. » B. »	93'00
Interior » A. »	68'65
Id. » B. »	68'65
Amortizable 5 por p.ª A. 1917	92'85
Id. » B. »	92'85
Exterior » A. »	85,10
Id. » B. »	83'50
Obl. Norte Prioridad Barcelona	75'35
Alicantes 3.ª hipotec. 1.ª hca	65'65
d. Transatlánticas p.ª 1.	85'75
d. » 61 p.ª 1.	100'80
d. » 1922.	102'50
d. Andaluces 2.ª serie fijo	54'75
Francos cheque París	18'60
Liras » Roma	22'60
Dólares » Nueva-York	6'540
Libras cheque Londres	31'69

BOLSA DE MADRID DE 5 Agosto 1926

Obligaciones Tesoro 5 p.ª A.	101'70
Id. id. id. B.	100'70
Cédulas B. Hip. España 4 p.ª	90'25
Id. id. id. 5 p.ª	99'75
Id. id. id. 6 p.ª	107'50

### REAL DECRETO LEY de 11 de mayo de 1926

aprobando la

## Ley del Timbre del Estado

(Edición oficial)

Precio: 4'50 pesetas

Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía

## NOTICIAS VARIAS

### Una vida en peligro

Sevilla.—Se sigue juicio sumarisimo al ex soldado del tercio extranjero Eduardo Giménez.

Se le acusa de atraco y asesinato en la persona de un extranjero.

### Suicidio

Jaén.—Se ha suicidado el guardia civil Jesús García.

Se ignoran los motivos por los que Jesús quiso morir.

### Otra vez en Xauen

Tetuán.—La columna al mando del comandante Capaz ha ocupado Xauen.

Ha producido gran alegría la noticia del regreso de los nuestros a la ciudad santa del Profeta de donde se retiraron heroica y sangrientamente por mandato ineludible de la técnica militar, derivado de un plan de operaciones de repliegue y reducción de líneas.

### Conducción fúnebre aérea

Están ya en Almería los restos del cadáver del comandante Rada.

El transporte fúnebre se ha hecho en avión.

### Proyecto de homenaje

Barcelona.—La Junta de Salvamento desea tributar un homenaje al aviador Núñez que desde un dirigible se precipitó al mar para salvar al teniente Durán.

Han empezado los trabajos de organización.

## DEL EXTRANJERO

### FRANCIA

#### LA CUESTION FINANCIERA

##### El Presidente Coolidge contesta

Nueva York.—El Presidente de los Estados Unidos, señor Coolidge, ha contestado al mensaje abierto que le dirigió el señor Clemenceau.

Dice la respuesta que las negociaciones entre Francia y los Estados Unidos relativas a las deudas quedaron ya cerradas.

Caso de nuevas conversaciones sobre el mismo asunto se entablarían en vía diplomática.

Niega el señor Coolidge que la tesis del señor Clemenceau tenga carácter oficial.

#### Dichos y comentarios

París.—La prensa francesa continúa sus comentarios a propósito del mensaje de Clemenceau a Coolidge.

Únicamente «L'Humanité» niega autoridad al que llama viejo trágico.

En cambio «L'Era Nouvelle» señala el dato de que la carta se ha lanzado hoy cuando es lugarteniente del señor Poincaré, Tardieu, colaborador del Tigre cuando se hizo el tratado de Versalles.

#### La Asamblea nacional

Versalles.—Se ha reunido la Asamblea nacional de Francia formada por el Senado y la Cámara de Diputados constituidos en un solo cuerpo deliberante y legislador.

Se trata de modificar la Constitución. Se ha prohibido la entrada del público en el Parque de Versalles.

Los socialistas, que han tenido una reunión previa pedirán la restricción de los derechos del Senado.

Se han tomado precauciones en previsión de que los comunistas traten de promover desórdenes.

Al abrirse la primera sesión de la Asamblea nacional la expectación era intensísima, el momento muy solemne.

La primera votación ha sido favorable al Gobierno.

## AVISO AL COMERCIO

El próximo jueves, 12 del actual, saldrá de este puerto para Barcelona el MOTO-VELERO

## PONS MARTÍ

NOTA: Se admitirá carga hasta las 12 horas del indicado día de salida

Para informes en esta a sus señores: HIJOS DE PONS MARTÍ, Rampa Abundancia Teléfono 51.

## ¡¡¡ENFERMOS DEL ESTÓMAGO!!!

El Tónico Digestivo Bertrán hará fáciles vuestras digestiones, os devolverá el apetito perdido, calma el dolor de estómago y hace desaparecer el mal sabor de boca, debido a digestiones pesadas.

DEPOSITARIO:  
LUIS ADRIAN - (CIUDADELA).  
VENTA EN TODAS LAS BUENAS FARMACIAS

JOSE MARCET SOLER  
CIRUJANO - DENTISTA  
SUCESOR DE  
ANTONIO E. CODINA

Participa al respetable público haber abierto su clínica odontológica en la calle PI Y MARGALL número 4, 1.º  
HORAS DE CONSULTA: De 9 a 13 y de 15 a 18.

# TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

## G A S

Para mayor comodidad de todos los abonados  
**NUESTRO SERVICIO ES PERMANENTE**

FABRICA DE GAS

### La Granja Barcino

Ha abierto la temporada de venta. Cultivamos doce razas de tintas de aves, dos de conejos, todo debidamente seleccionado, HUEVOS PARA INCUBAR, POLLITOS DE TODAS EDADES, GALLOS, GALLINAS, PAVOS, GAZAPOS, CONEJOS, ETC. y además tenemos la representación en las Baleares, de la importante Granja EL PILAR DE IBI y del gran Criadero LES HAYES del Conde D'Aubigny AUTRÉCHE (INDRET-E-LOIRE).

Precios y condiciones los recibirá gratis per correo quien lo pida a Granja Barcino. Consell.-(Mallorca)

### LE PHENIX

Compañía francesa de Seguros sobre la vida

CAPITAL SOCIAL: 6.000.000 DE FRANCO

FUNDADA EN 1844

GARANTIAS: 479.562.002,13 DE FRANCO

Dirección para España:

MADRID.-BARQUILLO 7

Agente General para Baleares:

DON JUAN T. VIDAL

DR. ORFILA, 8.-MAHON

(Autorizado por decreto fecha 17 Noviembre 1925)

### Obras diversas

que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

	PTAS
SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico)	3'00
DE FLEURY.—«La angustia humana»	5'00
BARRETT.—«En el umbral de lo invisible»	5'00
PERRIN Y ATHIEU.—«La Obesidad»	5'00
CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares»	6'00
LE BON.—«El desequilibrio del Mundo»	5'00
LANET.—«Medicina psicológica»	5'00
ROSENTHAL.—«Hagamos fortuna»	4'00
BRANTOME.—«Vida de las damas galantes»	5'00
RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel»	5'00
HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra»	5'00
HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio»	5'00
PREVOST.—«Su querida y yo» (Novela)	5'00
WELLS.—«El Nuevo Máquina-velo» (Novela)	6'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio: Antes de la muerte»	6'00

### BOMBA "PRAT"

GRAN AUXILIAR DE LA AGRICULTURA, DE LA INDUSTRIA Y DEL HOGAR

AGUA A COMODIDAD, SIN DESGASTES NI INTERERUPCIONES, Y CON UN CONSUMO DE FLUIDO INSIGNIFICANTE



REPRESENTANTE EN MENORCA:

JUAN T. VIDAL

DOCTOR ORFILA, 8.-MAHON

